

## BEIM VOGELHÄNDLER

V : Verkäufer

K : Kunde

K : Guten Morgen !

V : Grüß Gott / Fräulein / Junger Mann , was möchten Sie ?

K : Ich komme wegen meiner Bestellung.

V : Sie haben einen Kanarienvogel telefonisch bestellt ?

K : Jawohl, einen Kanarienvogel und einen Käfig.

V : Da, /Fräulein / Junger Mann, ist der Vogel, der Käfig und die Rechnung.

K : Das ist recht, aber ... Wo ist der Vogel ?

V : Der muss im Käfig sein.

K : Es ist aber kein Vogel im Käfig... Schauen sie doch selbst... Der Käfig ist leer !  
... Ich kaufe keinen Käfig ohne Vogel !

V : Das muss wohl ein unsichtbarer Vogel sein...

K : Vogel und Käfig gehören zusammen wie ...  
Fuchs und Schwanz  
Kopf und Hals  
Butter und Schmalz  
Bier und Malz  
Zucker und Salz...

V : Ich, eine dumme Gans ? Was erlauben sie sich ? Das stimmt doch nicht ganz...Sie haben wohl einen Vogel\* !

K : Ich habe einen Vogel ?

V : Sperren Sie ihn in den Käfig ein, das kommt billiger für Sie...

K : Wieso billiger ?

V : Weil Ihr Vogel kein Vogelfutter braucht !

\*einen Vogel haben : être toqué / avoir un grain / être fêlé

Jean-Georges HIRSCHFELL  
janv.2003